

den 3. Juli 1953

1 x Luftpost VIA FRANKFURT a/Main S.A.S.
1 x Seepost

Herrn

Luis Kychenthal

Casilla 12998
Correo 11

S A N T I A G O.-

Sehr geehrter Herr Kychenthal !

Wir hatten schon lange gehofft, von Ihnen und Ihrer Gattin ein Lebenszeichen während Ihrer Reise nach drüben oder nach Ihrer Ankunft in Santiago erhalten zu haben.- Leider warteten wir aber vergebens hierauf und so müssen wir die Initiative ergreifen, damit unsere hier in Hamburg angeknüpften Beziehungen belebt werden.-

Vor allen Dingen hoffen wir, dass Sie beide wohlbehalten in Santiago angekommen sind und Ihren Sohn gesund zu Hause angetroffen haben.-

Es hat den Anschein, dass man für gewisse Sparten drüben Previas herausgibt.- Jedenfalls erhielten wir Ende voriger Woche wertmässig gesehen recht voluminöse Aufträge aus Punta Arenas, und was uns erstaunte, bereits einige Tage später die entsprechenden Akkreditive bankseitig bestätigt.- Es handelte sich bei diesen Bestellungen hauptsächlich um Eisenwaren und um Artikel, die in diese Branche schlagen.- Bei Ihren Artikeln wird man bei der Bewilligung von Previas weniger liberal verfahren, so dass wir uns kaum der Hoffnung hingeben, dass Sie uns für Propaganda-Artikel etc. Orders werden erteilen können, es sei denn, dass Sie irgendwelche Wege heraustüfteln, die Ihnen den Import ermöglichen.-

Wie wir Ihnen im Laufe unserer Unterhaltungen mitteilen, sind wir bereit, mit Ihnen oder durch Ihre Vermittlung auch Geschäfte in solchen Artikeln zu machen, für die man in Chile Lizenzen erhält.- Sollten Sie also in dieser Hinsicht Geschäftsmöglichkeiten sehen, bitten wir Sie, uns entsprechende Vorschläge zu machen bzw. von uns Offerten für solche Artikel bzw. Waren einzuholen, die nach Ihrer Ansicht Erfolgsmöglichkeiten bieten.-

Indem wir Ihnen und Ihrer verehrten Gattin die besten Grüsse übermitteln, begrüßen wir Sie

hochachtungsvoll



P.S.: Blumen-Ansteck-Nadeln und Geldscheinklips sind von uns nicht vergessen.- Sie hören hierüber, sobald wir die richtigen Bezugsquellen herausgefunden haben.-

AS/Kl.